

**Zeitschrift:** Générations plus : bien vivre son âge  
**Herausgeber:** Générations  
**Band:** - (2012)  
**Heft:** 35

**Vorwort:** Éditorial : quel bonheur!  
**Autor:** Luque, Jean-A.

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## IMPRESSUM

### Editeur

«Génération» société coopérative,  
sans but lucratif

### Directeur de la publication

#### Rédacteur en chef

Jean-A. Luque

### Rédaction

Jean-Marc Rapaz, chef d'édition,  
Sandrine Fattebert Karrab

### Rewriter

Joelle Isler

### Collaborateurs

Pierre Bosson, Raymon Jan, Nicole Métral,  
Jean-Robert Probst, Bernard Lonati,  
Frédéric Rein, Jacques Salomé, Anne Zirilli

### Responsable marketing

Claire-Lise Rimaz

### Secrétariat

Sylvia Pasquier, cheffe administration  
spasquier@generationsplus.ch  
Isabelle Bosson (resp. events)  
Dominique Rochat, (resp. abonnements)  
drochat@generationsplus.ch  
Gabrielle Bovay, (apprentie)

### Administration et rédaction

Rue des Fontenailles 16  
1007 Lausanne  
Tél. 021 321 14 21- Fax 021 321 14 20  
Secrétariat ouvert  
de 8 h à 12 h et 13 h 30 à 17 h

### Abonnements

11 numéros par an 60 francs  
Etranger: prix sur demande

### Fondateur

Yves Debraine

### Régie publicitaire

Suisse romande:  
Publi Annonces SA  
3, Chemin de la Charpente / CP 194  
1219 Le Lignon  
Tél. 022 308 68 78 - Fax 022 342 56 12  
www.publi-annonces.ch

### Suisse alémanique:

Publimag SA  
Seilerstrasse 8 / cp 3001 Berne  
Tél. 031 387 22 11 - Fax 031 387 21 00  
service.be@publimag.ch

### Réalisation graphique

Jonas Pahud, graphiste

### Responsable image

Wollodja Jentsch

### Lithographie

Jacqueline Rausis

### Impression Swissprinters

Lausanne SA, Renens

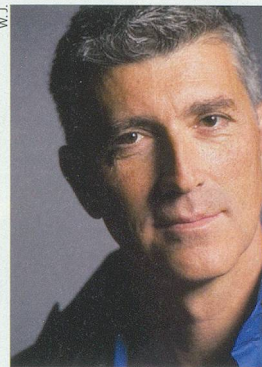
Tirage: 40 000 exemplaires

# Quel bonheur!

**J**e viens juste de rentrer d'un voyage en Ouzbékistan avec un groupe de lecteurs de *Génération Plus*. Vingt ans et plus me séparent de la majorité de ces routards. Et bien, malgré la canicule locale et la fatigue, malgré les longues heures de route sur des chemins cahoteux et les estomacs bouleversés, ces retraités du III<sup>e</sup> millénaire n'ont pas cessé une minute de me donner des leçons de courage, d'optimisme et de bonheur.

Ouverts, curieux, avides de rencontres, nos abonnés ont crapahuté dans des villes légendaires et des déserts aux noms menaçants. Ils se sont laissés emporter par l'enthousiasme des habitants de ces terres lointaines. Ils ont découvert d'autres cultures, d'autres us et coutumes.

Ils m'ont surtout démontré à quel point ils restent maîtres de leur existence. Ce n'est peut-être pas un hasard si notre nouveau slogan est justement «Acteur de son temps». Nous aurons l'occasion d'en reparler plus longuement après les vacances d'été.



Nos lecteurs  
me donnent  
**des leçons  
de courage et  
d'optimisme.**

Ouverts au monde, je savais déjà que mes compagnons de route l'étaient. Mais j'imaginai qu'en matière de technologie (dite) moderne, c'était encore moi le travailleur actif qui restait le plus branché. Quelle erreur! Il faut les voir jongler avec les tablettes numériques, les appareils photo dernier cri et l'internet omniprésent. J'ai même découvert que certaines caméras vous localisent automatiquement par GPS et inscrivent le lieu où l'image a été prise. Ou qu'elles donnent l'âge exact au jour près de la personne photographiée. Non, ce n'est pas une plaisanterie.

Mes compagnons m'ont avoué qu'ils ont investi du temps pour rester à la page et maîtriser ces innovations. J'ai aussi constaté qu'il leur manque parfois certaines bases techniques ou qu'ils n'ont pas eu accès à toutes les «nouveau-tés». C'est pourquoi *Génération Plus* va vous présenter régulièrement ces technologies pour savoir les utiliser correctement. Nous commençons ce mois avec l'incontournable Facebook et les réseaux sociaux (p.25). A vous après de choisir ce qui vous intéresse ou non... en toute connaissance de cause.

Bonne lecture